



HERBS OF CYPRUS

See - Feel & Smell
the Herbs from Cyprus

ΤΑ ΒΟΤΑΝΑ ΤΗΣ ΚΥΠΡΟΥ

Δέστε, νιώστε και μυρίστε
τα βότανα της Κύπρου

Rosemary (Arismari - Cyprus), the pharmaceutical.

A bushy plant, scrubby and evergreen with green-grey and leathery thick leaves that grows to a height of 1 to 2 m. It's used for essential oils and in pharmaceuticals, perfumery, soapmaking, gardening, confectionery and cooking.

Δεντρολίβανο ή Λασμαρί[®] (Arismari - Κύπρος)

Rosmarinus το φαρμακευτικό

Θαμνώδες, τραχύς, πυκνόφυλλος θάμνος, αειθαλές με δερματώδη, γκριζοπράσινα φύλλα, ο οποίος φτάνει σε ύψος στα 1 με 2 μέτρα. Χρησιμοποιείται στη κατασκευή αιθέριων ελαίων, φαρμακευτικών προϊόντων, αρωμάτων και σαπουνιών καθώς επίσης στη κηπουρική, ζαχαροπλαστική αλλά και μαγειρική.



FR



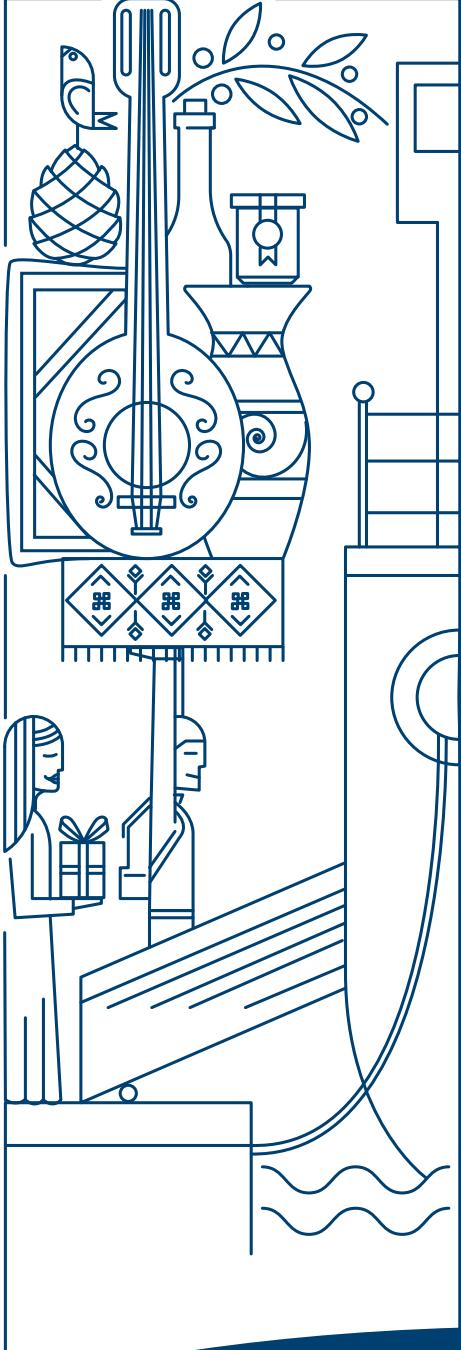
IT



GR

DP WORLD
Limassol

For more info please visit:
www.dpworldlimassol.com



HERBS OF CYPRUS

See - Feel & Smell
the Herbs from Cyprus

ΤΑ ΒΟΤΑΝΑ ΤΗΣ ΚΥΠΡΟΥ

Δέστε, νιώστε και μυρίστε
τα βότανα της Κύπρου

Sage

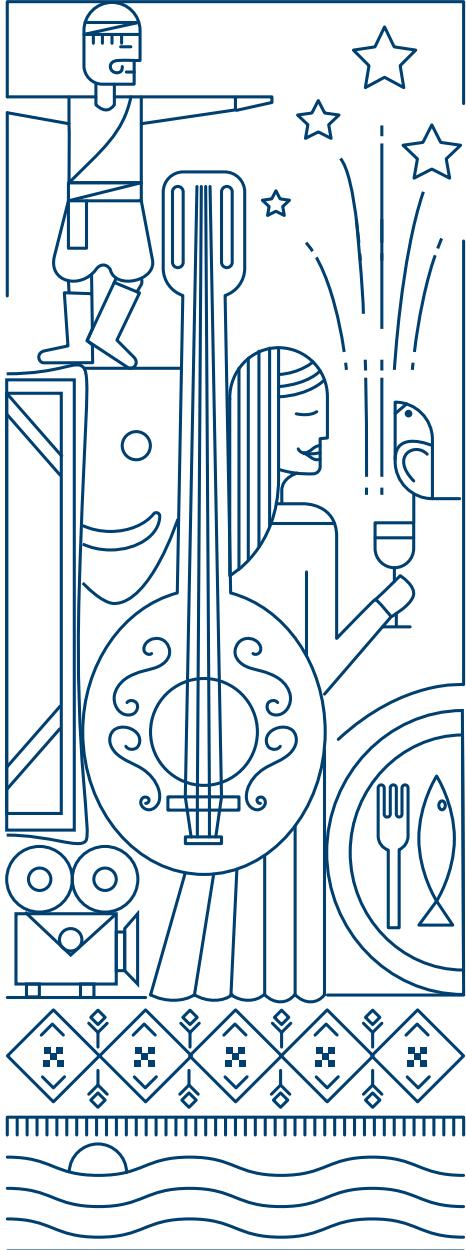
Salvia the pharmaceutical

Perennial bushy with numerous branches, up to half meter with white-greenish leaves and purple-blue flowers. It's known worldwide for it's special and excellent aroma. Since the Ancient years, it's used for tea, medicines, snake and insect bites and increase fertility of women.

Φασκόμηλο ή Σπατζιά

Σάλβια η φαρμακευτική

Αιωνόβιος, πολύκλαδος θάμνος, με ύψος περίπου μισό μέτρο, λευκοπράσινα φύλλα και μωβ-μπλε ανθούς. Είναι παγκοσμίως γνωστό για το ξεχωριστό και έξοχο άρωμα του. Από την αρχαιότητα, το φασκόμηλο χρησιμοποιείται για τη παρασκευή τσαγιού, και φαρμάκων, τη θεραπεία τσιφτημάτων από φίδια και έντομα καθώς επίσης στην ενίσχυση της γυναίκειας γονιμότητας.



HERBS OF CYPRUS

See - Feel & Smell
the Herbs from Cyprus

ΤΑ ΒΟΤΑΝΑ ΤΗΣ ΚΥΠΡΟΥ

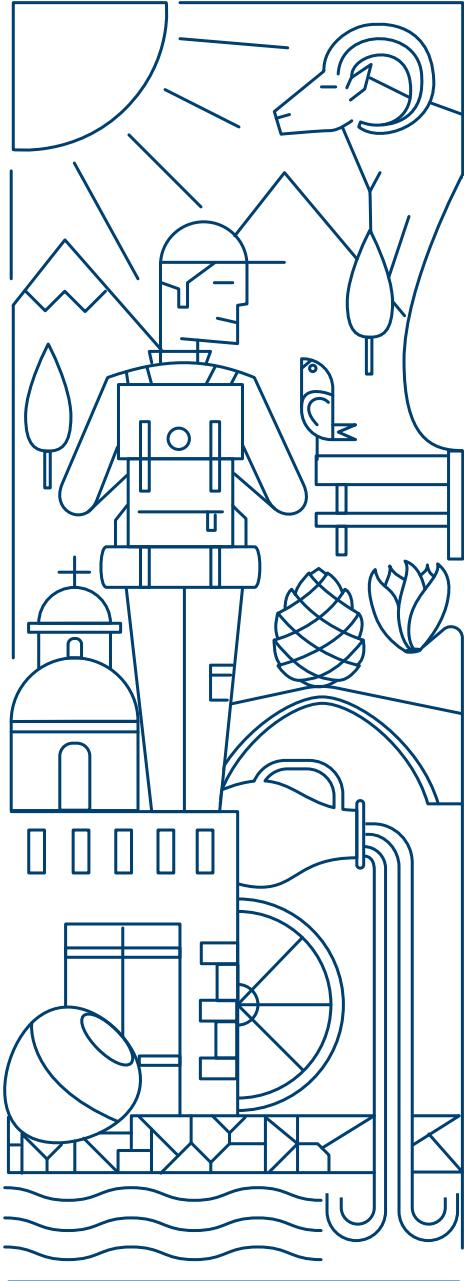
Δέστε, νιώστε και μυρίστε
τα βότανα της Κύπρου

Marjoram

As in Labiate family is related to oregano and its stem is erect, square and branched with a height between 20 and 60 cm and small grey/green leaves with characteristic Levander smell. Also known from the Ancient years where they knew of its antibacterial and antivirus properties against stomach, intestinal discomfort, cold and in cases of neural diseases.

Μαντζουράνα

Όπως και η οικογένεια 'Labiatae', σχετίζεται με τη ρύγανη. Ο μίσχος είναι όρθιος, και τετραγωνισμένος με πολλά κλαδιά. Φτάνει σε ύψος τα 20 και 60 cm και έχει μικρά φύλλα χρώματος γκριζοπράσινο. Η χαρακτηριστική της μυρωδιά θυμίζει τη μυρωδιά της Λεβάντας. Επίσης γνωστή από την αρχαιότητα για τις θεραπευτικές της ιδιότητες κατά των βακτηρίων και των ιών του στομάχου, της εντερικής δυσφορίας, του συναχιού και των νευρικών ασθενειών.



HERBS OF CYPRUS

See - Feel & Smell
the Herbs from Cyprus

ΤΑ ΒΟΤΑΝΑ ΤΗΣ ΚΥΠΡΟΥ

Δέστε, νιώστε και μυρίστε
τα βότανα της Κύπρου

Basil *Ocimum the basilicum*

It's an aromatic, yearlong and scrub plant that reached the height of 30 to 40 cm with a stem that has many branches and dense foliage. Basil's green leaves are single, reverse, oval, pointy and it's flowers have a white, red or violet colour full of aroma and nectar. Basil took its name by the Greek word "Basilias" (meaning king in Greek language) referring to Jesus Christ which according to a legend it grew at where Holy Cross was discovered.

Βασιλικός *Ocimum Basilicum*

Αρωματικό φυτό που ανθίζει εποισώς και φτάνει σε ύψος 30 και 40 cm. Ο μήσχος του είναι πολύκλαδος με πυκνά φύλλα. Τα φύλλα του Βασιλικού είναι μονά, αντίθετα, με σχήμα οβάλ και μυτερό. Τα άνθη του έχουν χρώμα άσπρο, κόκκινο ή βιολετί, αναβλύζουν έντονο άρωμα και παράγουν άφθονο νέκταρ. Το όνομα του Βασιλικού προέρχεται από την ελληνική λέξη Βασιλιάς και αναφέρεται στον Ιησού Χριστό. Σύμφωνα με το μύθο είχε βλαστήσει στο σημείο όπου ανακαλύφθηκε ο Τίμιος Σταυρός.



HERBS OF CYPRUS

See - Feel & Smell
the Herbs from Cyprus

ΤΑ ΒΟΤΑΝΑ ΤΗΣ ΚΥΠΡΟΥ

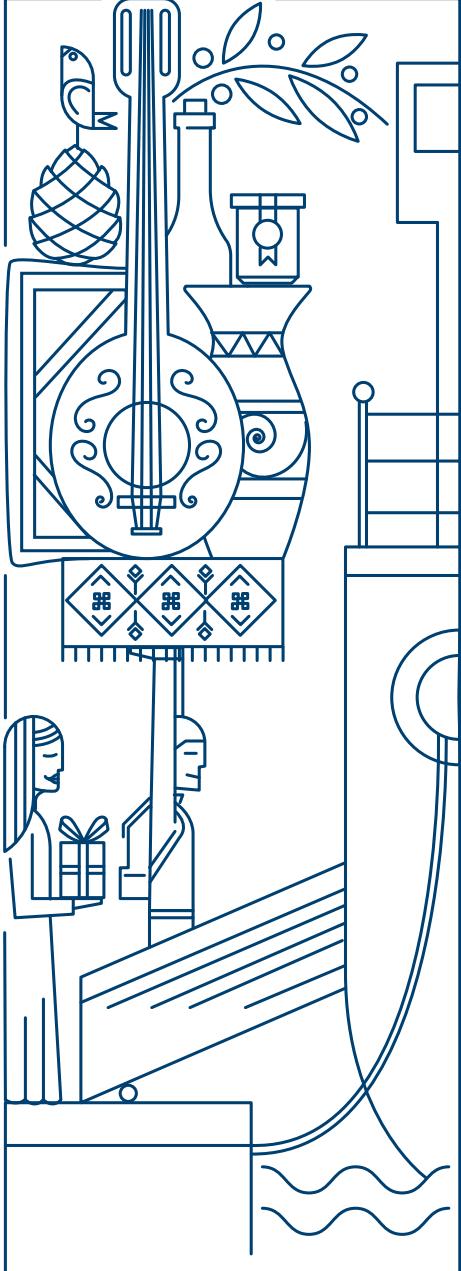
Δέστε, νιώστε και μυρίστε
τα βότανα της Κύπρου

Oregano the common herb

An aromatic scrub, perennial, indigenous and bushy plant of the Mediterranean and Central Asia and it's short as brushwood with a woody trunk and no elasticity with a height from 20 to 80 cm. Its leaves have a white-purple colour and a sweet peppery scent. Oregano is met at Mediterranean cuisine as it's a basic aromatic, used in salads, roasts, fish and meats.

Ρίγαν το κοινό βότανο

Αρωματικό, αιωνόβιο φυτό, ιθαγενές, θαμνώδες και τραχύ το οποίο βρίσκεται στη Μεσόγειο και στη Κεντρική Ασία. Είναι κοντό με σκληρό κορμό, χωρίς ελαστικότητα και ύψος από 20 μέχρι 80 cm. Τα φύλλα του έχουν χρώμα άσπρο και μωβ και μια γλυκιά, καυστική μυρωδιά. Συναντάται στη Μεσογειακή κουζίνα ως βασικό αρωματικό σε σαλάτες, ψητά, ψαρικά και κρέατα.



HERBS OF CYPRUS

See - Feel & Smell
the Herbs from Cyprus

ΤΑ ΒΟΤΑΝΑ ΤΗΣ ΚΥΠΡΟΥ

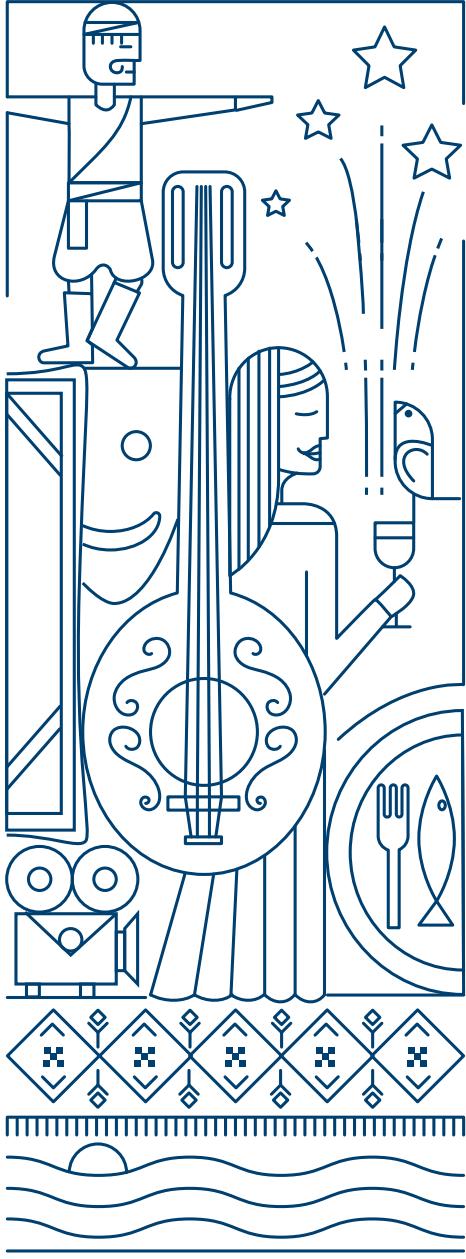
Δέστε, νιώστε και μυρίστε
τα βότανα της Κύπρου

Thyme the Greek herb

A small, tough, evergreen and perennial shrub up to 40cm with small, oval and grey colour leaves and small pink/white flowers. Its name was first given from the Ancient Greeks from the word "Thyo"- (sacrifice in Greek) and it was used as incense in temples. It has been used as disinfectant for various diseases, too.

Θυμάρι το Ελληνικό βότανο

Μικρό, τραχύ αειθαλές και αιωνόβιο φυτό που φτάνει μέχρι και 40 cm με μικρά, οβάλ, γκρι φύλλα και μικρά ροζ-άσπρα άνθη. Το όνομα του προέρχεται από την αρχαία Ελληνική λέξη Θύω που σημαίνει θυσία. Το βότανο αυτό χρησιμοποιείτο ως θυμίαμα στους αρχαίους ναούς. Χρησιμοποιείται επίσης ως απολυμαντικό για διάφορες ασθένειες.



HERBS OF CYPRUS

See - Feel & Smell
the Herbs from Cyprus

ΤΑ ΒΟΤΑΝΑ ΤΗΣ ΚΥΠΡΟΥ

Δέστε, νιώστε και μυρίστε
τα βότανα της Κύπρου

Peppermint

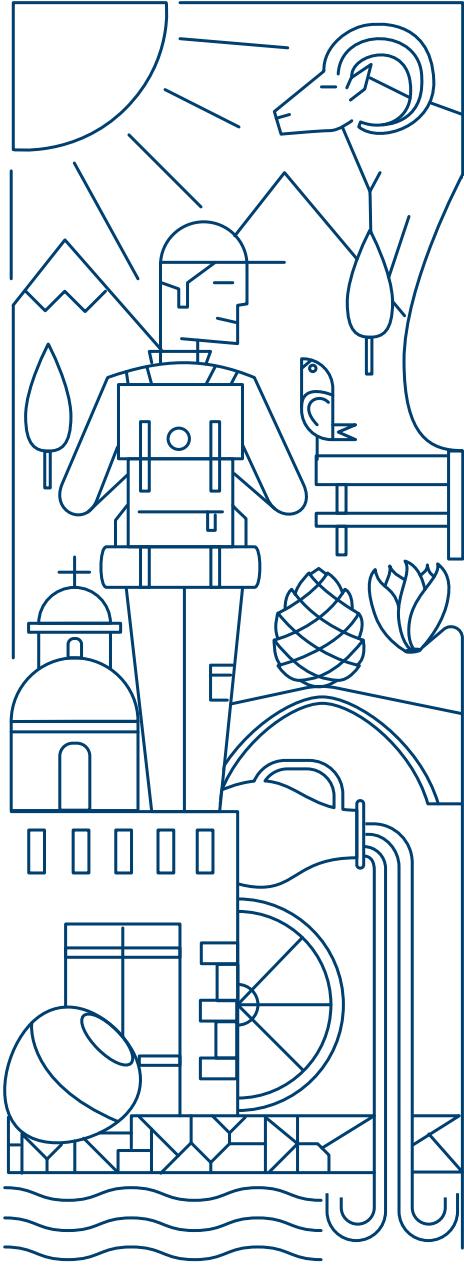
the most popular aromatic herb

A perennial, herbaceous, aromatic plant that grows in mountainous and moist places with its height not to be more than 70cm. Peppermint is used for cooking for foods, salads, in confectionery and prepare refreshing drinks as it adds a great flavour. Also, we can use it for pharmaceutical purposes, soap-making and perfumery.

Μέντα

το πιο δημοφιλές αρωματικό βότανο

Αιωνόβιο, αρωματικό είδος βοτάνου που μεγαλώνει σε ορεινά και υγρά μέρη και φτάνει μέχρι και τα 70 cm. Η Μέντα χρησιμοποιείται στα φαγητά, στις σαλάτες, στη ζαχαροπλαστική αλλά και στην παρασκευή αναζωογονητικών ποτών, αφού προσθέτει εξαιρετική γεύση. Χρησιμοποιείται επίσης για φαρμακευτικούς σκοπούς καθώς επίσης στη κατασκευή σαπουνιών και αρωμάτων.



HERBS OF CYPRUS

See - Feel & Smell
the Herbs from Cyprus

ΤΑ ΒΟΤΑΝΑ ΤΗΣ ΚΥΠΡΟΥ

Δέστε, νιώστε και μυρίστε
τα βότανα της Κύπρου

Levander

the beautiful herb

A perennial low shrub that shows a spherical and dense growth with a height from 0.3cm to 1.2m. It has many branches full of grey-greenish, linear leaves of 5cm. It's good to be kept in a place with only a few hours of sun. In whichever point of the garden is placed, its scent will be heady and its purple- inflorescence will be beautiful.

Λεβάντα

το όμορφο βότανο

Χαμηλός, αιωνόβιος θάμνος με σφαιρική και έντονη βλάστηση και ύψος από 30 μέχρι 120 cm. Είναι πολύκλαδος, γεμάτος από επιμήκη φύλλα μεγέθους 5 εκατοστών γκριζοπράσινου χρώματος. Καλό είναι να διατηρείται σε μέρος με λίγες ώρες ήλιου. Σε όποιο μέρος του κήπου τοποθετηθεί, η μυρωδιά της θα είναι μεθυστική και τα μωβ της άνθη πανέμορφα.



HERBS OF CYPRUS

See - Feel & Smell
the Herbs from Cyprus

ΤΑ ΒΟΤΑΝΑ ΤΗΣ ΚΥΠΡΟΥ

Δέστε, νιώστε και μυρίστε
τα βότανα της Κύπρου

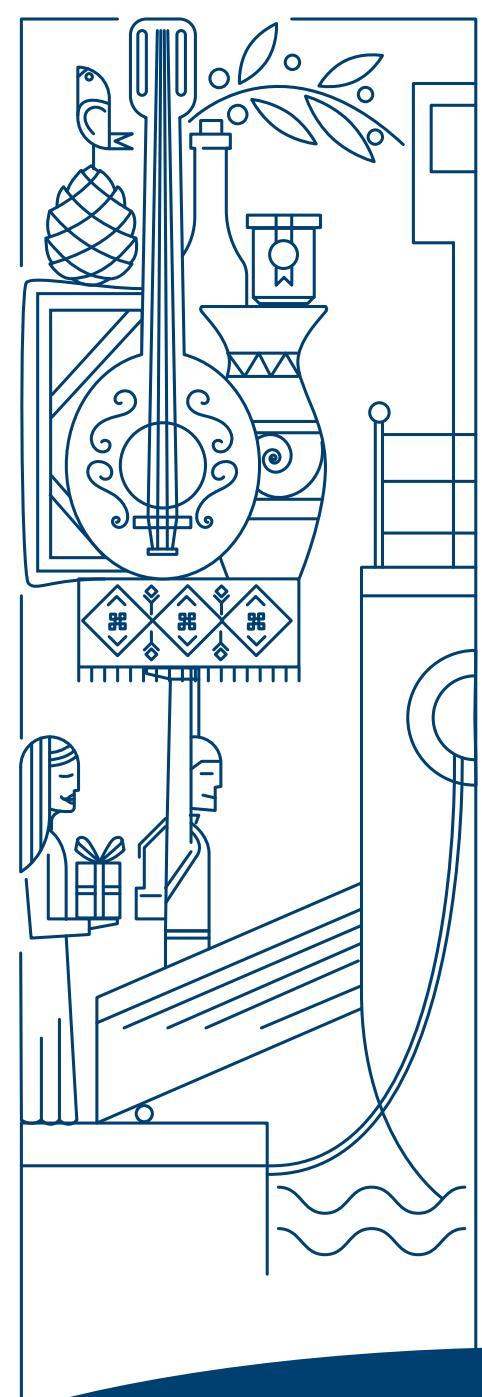
Levantini

the aromatic

A woody, scrub, evergreen, aromatic plant reaching 40-60 cm in height and 1m in width. Its silvery grey-greenish leaves are small, dense, compound and feathery leaving a great aromatic sense if rubbed. Its flowers have a different smell from the foliage and are ideal for creating small edgings or planted in rock gardens.

Λεβαντίνι το αρωματικό

Ξλώδες, αειθαλές, αρωματικός θάμνος που φθάνει σε ύψος τα 40 με 60 cm και πλάτος το 1 μέτρο. Τα ασημένια γκριζοπράσινα φύλλα του είναι μικρά, πυκνά αλλά ελαφριά τα οποία αναδύουν έντονο άρωμα με την αφή. Τα άνθη του έχουν διαφορετικό άρωμα από τα φύλλα και είναι ιδανικά για μικρά κράσπεδα ή για εμφύτευση σε βραχώδης κήπους.



HERBS OF CYPRUS

See - Feel & Smell
the Herbs from Cyprus

ΤΑ ΒΟΤΑΝΑ ΤΗΣ ΚΥΠΡΟΥ

Δέστε, νιώστε και μυρίστε
τα βότανα της Κύπρου

Melissa

the honeybee

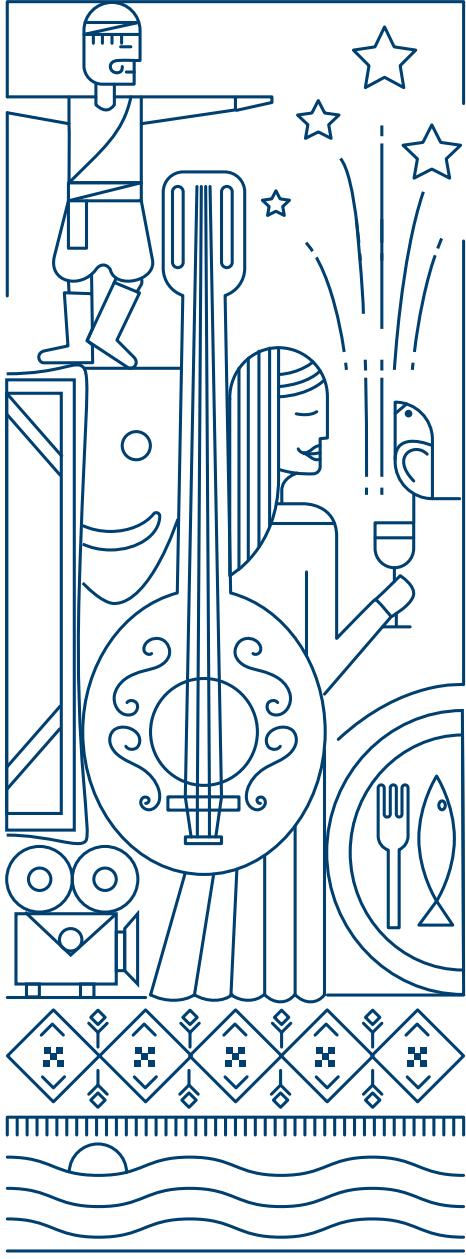
It's a herb that its height ranges from 70 to 150cm with oval or heart-shaped leaves and a lemony smell.

The name is from the Greek word Melissa meaning honeybee as spikes of white or yellowish flowers full of nectar appears in summers attracting many bees.

Μέλισσα

Βότανο με ύψος από 70 μέχρι 150 cm με οβάλ φύλλα ή σε σχήμα καρδιάς και με άρωμα που θυμίζει λεμόνι.

Το όνομα της προέρχεται από την Ελληνική λέξη Μέλισσα λόγω των μυτερών, κίτρινων άνθεων που εμφανίζονται το καλοκαίρι γεμάτα νέκταρ, προσελκύοντας πολλές μέλισσες.



HERBS OF CYPRUS

See - Feel & Smell
the Herbs from Cyprus

ΤΑ ΒΟΤΑΝΑ ΤΗΣ ΚΥΠΡΟΥ

Δέστε, νιώστε και μυρίστε
τα βότανα της Κύπρου

Aloysia the herbal tea

It has many names as lemon verbena and lemon bee brush. In 17th of Century they cultivated it for its oil preparing herbal teas as its help with muscular spasms, stomach aches, menstrual cramps, anxiety and high fever. Its 8cm long, glossy, pointed leaves are used to add lemon flavour to fish, poultry dishes, vegetable marinades, salad dressings, jams, puddings, Greek yogurt and beverages.

Λουίζα

Το τσάι έχει πολλά ονόματα όπως lemon verbena και lemon bee brush. Κατά το 17ο αιώνα καλλιεργείτο για το λάδι της και τη παρασκευή τσαγιού με ιδιότητες θεραπείας μυϊκών σπασμών, στομαχόπονων, εμμηνορροϊκών κραμπών, κρίσεων πανικού και υψηλών πυρετών. Με φύλλα μήκους 8 cm, δίνει γεύση λεμονιού στο ψάρι, στα πουλερικά, στις μαρινάτες λαχανικών, στις σάλτσες για σαλάτα, στις μαρμελάδες, το Ελληνικό γιαούρτι και στα ποτά.



HERBS OF **CYPRUS**

See - Feel & Smell
the Herbs from Cyprus

ΤΑ ΒΟΤΑΝΑ ΤΗΣ ΚΥΠΡΟΥ

Δέστε, νιώστε και μυρίστε
τα βότανα της Κύπρου

Amaranthus **the wild flower of Cyprus**

It's a one-year or perennial pox-up to 60cm high with small grey-green, spherical leaves and yellow flowers that bloom in early Spring.

Amaranthus is used as bouquets and it is believed that they bring good fortune.

Αμάρανθος **το άγριο λουλούδι της Κύπρου**

Ετήσιο, αιωνόβιο φυτό γύρω στα 60 εκατοστά, με μικρά γκριζοπράσινα, σφαιρικά φύλλα και κίτρινα άνθη τα οποία ανθίζουν νωρίς την άνοιξη. Ο Αμάρανθος χρησιμοποιείται σε μπουκέτα τα οποία πιστεύεται ότι φέρνουν καλή τύχη.